

- **Địa chỉ:** Số 3 Lương Yên, P. Bạch Đằng, Q. Hai Bà Trưng, TP. Hà Nội.
- **Email:** truenorthkinder@truenorth.edu.vn
- **Hotline:** 0946 067 693

THÔNG BÁO THU PHÍ NĂM HỌC 2025-2026
PROFORMA INVOICE SCHOOL YEAR 2025-2026

Gửi tới Phụ huynh của học sinh/To Parent of student: **{CUSTOMER_NAME}** Học sinh lớp/Class: **{CLASS_NAME}**
SDT/Phone Number: **{CUSTOMER_PHONE}** Hạn thanh toán/Due date: **{DUE_DATE}**

STT/ NO	CHI TIẾT CÁC KHOẢN PHÍ /FEE DETAILS	SỐ LƯỢNG/ QUANTITY	ĐƠN GIÁ/UNIT PRICE	THÀNH TIỀN/ NET PAYMENT (VNĐ)
I. CÁC KHOẢN PHÍ PHẢI NỘP NĂM / SCHOOL FEES				{TOTAL_INCOME_FEE}
{#INCOME_FEEES} {index}	{name}	{quantity}	{price}	{amount} {/INCOME_FEES}
II. CÁC KHOẢN HOÀN PHÍ ĐƯỢC GIẢM TRỪ, HOÀN TRẢ KHÁC/ FEE REFUND, DEDUCTIONS				{TOTAL_DISCOUNT_FEE}
{#DISCOUNT_FEE_S} {index}	{name}	{quantity}	{price}	{amount} {/DISCOUNT_FEES}
III. TỔNG SỐ TIỀN PHẢI NỘP KO BAO GỒM ĐỒNG PHỤC / TOTAL PAYMENT NOT INCLUDE UNIFORM (III = I - II)				{TOTAL}

Tổng tiền thanh toán: **{TOTAL} VNĐ**

Bằng chữ: **{AMOUNT_IN_WORDS}**

GHI CHÚ/ NOTE:

- Ưu đãi thanh toán 8% khi đóng học phí cả năm học 2025-2026 (Từ 16/06/2025 đến 31/05/2026)
8% Tuition Discount for full-year payment of the 2025–2026 academic year (from June 16, 2025 to May 31, 2026).
- Nhằm đảm bảo cho kế hoạch học tập cho năm học tới của học sinh, Nhà trường kính đề nghị Quý Phụ huynh **Xác nhận đăng ký cho năm học tiếp theo và thanh toán học phí trước ngày 25/05/2025**
*In order to ensure a smooth academic plan for the upcoming school year, the School kindly requests that Parents confirm enrollment for the 2025–2026 academic year and complete tuition payment **by May 25, 2025.***
- Phụ huynh xác nhận đăng ký cho Năm học 2025-2026 và thanh toán toàn bộ học phí cho năm học 2025-2026 trước ngày 20/05/2025 sẽ được ưu đãi tặng kèm 1 set đồng phục gồm 1 bộ Polo và 1 bộ PE, trị giá 960.000 VNĐ
*Parents who confirm enrollment and complete full tuition payment for the 2025–2026 academic year **before May 20, 2025,** will receive a complimentary **uniform set** including 1 Polo set and 1 PE set, valued at **VND 960,000.***
- Quý Phụ huynh vui lòng đọc Chính sách phí đính kèm với tại email Thông báo kế hoạch năm học mới 2025-2026 được gửi vào ngày 12/05/2025.
*Kindly review the **attached Tuition Policy** included in the "Academic Year 2025–2026 Plan Notification" email sent on **May 12, 2025.***

5. Năm học 2025-2026 gồm có 4 Học phần

Học phần I gồm 55 ngày từ ngày 16/6/2025 -30/8/2025

Học phần II gồm 63 ngày từ ngày 1/9/2025-30/11/2025

Học phần III gồm 59 ngày từ ngày 1/12/2025-28/2/2026

Học phần IV gồm 62 ngày từ ngày 1/3/2026-31/5/2026

The 2025–2026 academic year consists of **4 Terms**:

Term I: 55 days, from June 16, 2025 to August 30, 2025

Term II: 63 days, from September 1, 2025 to November 30, 2025

Term III: 59 days, from December 1, 2025 to February 28, 2026

Term IV: 62 days, from March 1, 2026 to May 31, 2026

{NOTE}

HÌNH THỨC THANH TOÁN/PAYMENT MOTHOD	
Quý phụ huynh có thể thanh toán tiền mặt, thẻ tín dụng hoặc bằng chuyển khoản, Thông tin chuyển khoản như sau: / Payment by Cash or Credit card or Wire Transfer	+++IMAGE

- **Địa chỉ:** Số 3 Lương Yên, P. Bạch Đằng, Q. Hai Bà Trưng, TP. Hà Nội.
- **Email:** truenorthkinder@truenorth.edu.vn
- **Hotline:** 0946 067 693

<i>with Bank information as below:</i> <ul style="list-style-type: none">- Ngân hàng/Bank name: {TINGEE_BANK_NAME} ({TINGEE_BANK_CODE})- Số tài khoản VND/VND account: {TINGEE_ACCOUNT_NUMBER}- Chủ tài khoản/Name Account : {TINGEE_ACCOUNT_NAME}- Nội dung/Transfer note: {TINGEE_TRANSFER_CONTENT}- Số tiền/Total: {TOTAL}	<i>TINGEE_QRCODE()+ ++ {TINGEE_ACCOUNT_NAME}</i>
---	--

LƯU Ý

Các trường hợp nộp tiền sau thời điểm nêu trên sẽ phải nộp thêm phí chậm nộp theo mức 0.03%/ngày cho số tiền chậm nộp tính trên toàn bộ số ngày chậm nộp.

Sau mốc thời gian trên tối đa 10 ngày mà phụ huynh vẫn chưa hoàn thành nghĩa vụ nộp tiền, nhà trường sẽ tạm dừng hoặc dừng cung cấp các dịch vụ liên quan đến học sinh.

Mọi thắc mắc liên quan đến các khoản phí phụ huynh vui lòng liên hệ với Phòng chăm sóc khách hàng của trường, tổng đài: 0946 06 76 93, hoặc gửi thư tới địa chỉ: truenorthkinder@truenorth.edu.vn

NOTES

In case of late payment, an additional late payment fee of 0.03%/day for the amount of late payment will be applied for the whole number of late payment dates. After 10 days of the payment deadline, if you still have not completed the payment obligation, the school will suspend providing related services to the student.

Should you have any questions, please contact us via hotline: 0946 06 76 93, or via email address: truenorthkinder@truenorth.edu.vn, we will get back to you as soon as possible.